

ご利用ください 手軽になった 交通機関



opal.com.au

Opalとは?

Opalとは、シドニーおよびその周辺地域の公共交通機関の便利で新しい利用方法です。

Opalカードとは?

Opalカードとは、使い捨てずに繰り返し使用する、無料のスマートカード式チケットです。カードに入金しておけば、電車、フェリー、バス、Light Railなど、あらゆる公共交通機関の運賃の支払いに利用できます。

利用できる地域は?

Opalがあれば、シドニー、ブルーマウンテンズ、セントラルコースト、ハンター、イラワラ、サザンハイランズ全域において、全種類の公共交通機関が利用できます。

Opalカードの種類



大人
正規運賃



子供/青少年
4歳以上15歳以下の
子供



シニア/年金受給者
NSW州シニア、年金受給者
コンセッションカードの
保有者およびNSW州戦争寡婦



コンセッション
2015年に導入

Opalカードの入手方法

- opal.com.au にアクセスする
- **13 67 25 (13 OPAL)**に電話する(週7日、24時間受付) オーストラリア国外からの電話番号 **+61 13 67 25**

英語を話さない方は、**131 450** また **+61 3 9203 4027** (オーストラリア国外からかける場合)の翻訳通訳サービスに電話をかけて、Opalカスタマーケア(**13 67 25**)にたぐように頼んでください。

- または **Opal取扱店にて**
(大人用および子供/青少年用のみ)

Opalの利点

Opalなら公共交通機関の利用が手軽に

カードを入手すれば、後は交通機関への乗車にいつでも利用できます。ですから、並んでチケットを購入する必要はもう二度とありません。

Opalなら安全

Opalカードを登録しておけば、カードを紛失したり、盗難にあっても入金残高は保護されます。オンラインまたは電話でOpalカードを注文すれば、登録は自動的に行われます。取扱店でOpalカードを入手する場合には、入手後opal.com.au または **13 67 25 (13 OPAL)** に電話することで登録できます。

Opalでのトリップ、トランスファー、ジャーニーについて

- **トリップ**とは、タップオンとタップオフを一回ずつ行う、一種類の公共交通機関での移動を指します。
- **トランスファー**は、単独トリップの終了時に記録されます。60分以内*に再度タップオンすれば、複数のトリップを結合したジャーニーになります。一種類の交通機関しか利用しない場合には、各運賃を別々に支払うのではなく、乗車した距離に応じた運賃が課金されます。
- **ジャーニー**は、単独のトリップまたは便間のトランスファーが60分以内*に行われた場合の複数のトリップから成ります。

*60分は、Sydney Ferries Manly便を除くすべての便に適用されます。マンリー便の標準トランスファー時間はタップオンから2時間10分です。



Opalのお得な特典

>> Weekly Travel Reward (ウィークリートラベルリワード)*

Opalは頻繁に利用するほどお得です。同一週に有料のジャーニーを8回行くと、その週のそれ以降のジャーニーはすべて無料になります。

>> Daily Travel Cap (デイリートラベルキャップ)*†

Opalなら、同一日に支払う運賃の上限額は大人\$15、子供\$7.50、シニアおよび年金受給者\$2.50となります。

>> Sunday \$2.50 Cap (日曜\$2.50キャップ)*†

日曜日に公共交通機関網を利用すれば、1日\$2.50で例えばSouth Coastからthe HunterやBathurstからBondiなど、どこでも乗り放題です。

>> 60 minute transfer (60分トランスファー) ^

Opalの60分トランスファーを利用してもお得です。お店に立ち寄ったり、友人と会うためにジャーニーを中断しても、60分以内にジャーニーを再開すれば、運賃は一回分しか課金されません。

* Opalでは一週間は月曜日から日曜日まで、一日は午前4.00時から翌日の午前3.59時までとなります。

† 国内線および国際線の空港駅では、大人\$13、その他のOpalカード保有者\$11.60の空港アクセス料が発生します(週毎の上限額はそれぞれ\$23、\$20.50)。この料金は、日毎または週毎の上限額からは除外されます。

^ 60分は、Sydney Ferries Manly便を除く全便に適用されます。マンリー便のトランスファー時間は、フェリーの航行時間を考慮して、タップオンから2時間10分です。また、Opalの60分トランスファーは両シドニー空港駅では適用されません。

Opalの使い方

タップオンとタップオフの方法

交通機関乗車時に、駅、Light Railの発着所、フェリーの埠頭、バスの車内に設置されている読み取り機をOpalカードでタップしてください。降車時にタップオフすると、Opalシステムにより自動的にカードから正確な運賃が差し引かれます。Sydney Ferries Manly便を利用する際には、停泊所は一箇所のみのためタップオフする必要はありません。



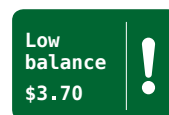
タップオン – 読み取り機のメッセージの例

● 緑色の照明
+ ビツという音1回



タップオン完了

● 黄色の照明が点滅
+ ビツという音3回



タップオンは完了したものの、残高がわずかです。近いうちに追加金が必要です。

● 赤色の照明が点滅
+ ツートーンの音



タップオン未完了。カードの追加金が必要です。

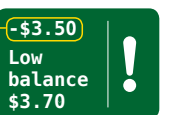
タップオフ – 読み取り機メッセージの例

● 緑色の照明
+ ビツという音1回



タップオン完了。運賃が差し引かれました。差し引かれた運賃の額

● 黄色の照明が点滅
+ ビツという音3回



タップオン完了。運賃は差し引かれましたが、残高がわずかです。近いうちに追加金が必要です。

● 赤色の照明が点滅
+ ツートーンの音



タップオフ未完了。職員にたずねるか、13 67 25 (13 OPAL)までお電話ください。



デフォルト運賃が課金されるのを防ぐために毎回必ず、タップオンとタップオフを実行してください。デフォルト運賃は、本来の運賃よりも高額になる場合があります。

追加入金の方法

自動追加入金

自動追加入金を利用すれば、いつでも交通機関が利用できます。

Opalカードの残高が低くなるたびに、リンクされた口座から自動的に入金します。道路使用料用のeタグと同様です。

追加入金額の変更や自動追加入金の取り消しはいつでも可能です。さらにご希望であれば、配偶者や親類のクレジットカードやデビットカードにOpalカードをリンクさせることも可能です。

† 入金残高の安全を確保するために、オンラインまたは電話で追加入金を行う際には、60日以内にOpalカードを読み取り機に提示することが必要です。これを怠ると入金額が口座に返金されます。

手動追加入金

- opal.com.au からオンラインで†
- 13 67 25 (13 OPAL)に電話して†
- 最寄りのOpal取扱店にて

オンラインもしくは電話での追加入金が有効になるには最大60分かかる場合があります。

Opal運賃

Opal運賃の計算方法

Opal利用時の課金額は、利用する交通機関の種類と乗車距離に基づきます。

Opal電車運賃

Opalの電車運賃は、同等のMyTrainペーパーチケットよりも安く、特にWeekly Travel Reward(ウィークリートラベルリワード)に達するとさらにお得になります。

電車運賃区分 - 大人

	0-10km	10-20km	20-35km	35-65km	>65km
ピーク	\$3.38	\$4.20	\$4.82	\$6.46	\$8.30
オフピーク	\$2.36	\$2.94	\$3.37	\$4.52	\$5.81

電車運賃区分 - シニア/年金受給者

	0-10km	10-20km	20-35km	35-65km	>65km
ピーク	\$1.69	\$2.10	\$2.41	\$2.50*	\$2.50*
オフピーク	\$1.18	\$1.47	\$1.68	\$2.26	\$2.50*

*1日の運賃の上限額は\$2.50

電車運賃区分 - 子供/青少年

	0-10km	10-20km	20-35km	35-65km	>65km
ピーク	\$1.69	\$2.10	\$2.41	\$3.23	\$4.15
オフピーク	\$1.18	\$1.47	\$1.68	\$2.26	\$2.90

Opalで一週間電車を使う場合 例: Strathfield からTown Hall

時間	MyZone大人 往復のペー パチケット	大人Opal ピーク時運賃	大人Opal オフピーク運賃
月 午前	\$9.60	\$4.20	\$2.94
午後			
火 午前	\$9.60	\$4.20	\$2.94
午後			
水 午前	\$9.60	\$4.20	\$2.94
午後			
木 午前	\$9.60	\$4.20	\$2.94
午後			
金 午前	\$9.60	金曜日および週末はすべての交通機関に無料で乗り放題*	
午後			
週総額:	\$48.00	\$33.60	\$23.52

* シドニー空港駅アクセス料を除く

オフピーク時には電車運賃は30%引き

オフピーク時、すなわち週末、祝祭日または以下のピーク時間帯以外に電車を利用すると、運賃が30%引きになります。

- Sydney Trains 午前7時から午前9時および午後4時から午後6時30分
- Intercity便 午前6時から午前8時および午後4時から午後6時30分

Intercity便の一部の駅では午前のピーク時間帯に例外が設けられており、オフピーク利用が容易になっています。詳しくは opal.com.au をご覧ください。

Opalバス運賃

Opalバス運賃は同等のMyBus片道チケットより安く、特にWeekly Travel Reward(ウィークリートラベルリワード)に達するとさらにお得になります。

バス運賃区分 - 大人

	0-3km	3-8km	>8km
ピーク	\$2.10	\$3.50	\$4.50

バス運賃区分 - シニア/年金受給者*

	0-3km	3-8km	>8km
ピーク	\$1.05	\$1.75	\$2.25

バス運賃区分 - 子供/青少年

	0-3km	3-8km	>8km
ピーク	\$1.05	\$1.75	\$2.25

Opalで一週間交通機関を利用する場合 例: Bondi Junctionからthe City

時間	片道MyBus (MyBus 2) ペーパーチケット	大人Opal運賃
月 午前	\$3.80	\$3.50
午後	\$3.80	
火 午前	\$3.80	\$3.50
午後	\$3.80	
水 午前	\$3.80	\$3.50
午後	\$3.80	
木 午前	\$3.80	\$3.50
午後	\$3.80	
金 午前	\$3.80	金曜日および週末はすべての交通機関に無料で乗り放題*
午後	\$3.80	
週総額:	\$38.00	\$28.00

* シドニー空港駅アクセス料を除く

Opalフェリー運賃

Opalフェリー運賃は同等のMyFerryペーパーチケットより安く、特にWeekly Travel Reward(ウィークリートラベルリワード)に達するとさらにお得になります。

Sydney Ferriesを利用する際にタップオンまたはタップオフ*を忘れた場合のデフォルト運賃は、大人用Opalカード利用者は\$7.00、子供/青年用カード利用者は\$3.50です。

Stockton便フェリーのデフォルト運賃は通常の運賃と同額です。

Sydney Ferries

フェリー運賃区分 - 大人

0-9km	>9km
\$5.74	\$7.18

フェリー運賃区分 - シニア/年金受給者

距離を問わず	*1日の運賃の上限額は\$2.50
\$2.50*	

フェリー運賃区分 - 子供/青年

0-9km	>9km
\$2.87	\$3.59

Opalで一週間交通機関を利用する場合 例: Balmainから Circular Quay

時間	片道MyFerry 大人ペーパーチケット	大人Opal運賃
月 午前	\$6.20	\$5.74
午後	\$6.20	\$5.74
火 午前	\$6.20	\$5.74
午後	\$6.20	\$5.74
水 午前	\$6.20	\$5.74
午後	\$6.20	\$5.74
木 午前	\$6.20	\$5.74
午後	\$6.20	\$5.74
金 午前	\$6.20	金曜日および週末はすべての交通機関に無料で乗り放題*
午後	\$6.20	
週総額:	\$62.00	\$45.92

*シドニー空港アクセス料を除く

Stockton便フェリー(Newcastle)

フェリー運賃区分 - 大人

片道乗船
\$2.10

フェリー運賃区分 - シニア/年金受給者

片道乗船
\$1.05

フェリー運賃区分 - 子供/青年

片道乗船
\$1.05

Opalで一週間交通機関を利用する場合 例: Stocktonから Newcastle

時間	片道ferry 大人ペーパーチケット	大人Opal運賃
月 午前	\$2.60	\$2.10
午後	\$2.60	\$2.10
火 午前	\$2.60	\$2.10
午後	\$2.60	\$2.10
水 午前	\$2.60	\$2.10
午後	\$2.60	\$2.10
木 午前	\$2.60	\$2.10
午後	\$2.60	\$2.10
金 午前	\$2.60	金曜日および週末はすべての交通機関に無料で乗り放題*
午後	\$2.60	
週総額:	\$26.00	\$16.80

*シドニー空港アクセス料を除く

Stockton便フェリーとバスのサービスを組み合わせれば、Opalの特典が活用できます。Opalを使ってStockton便フェリー利用後60分以内にバスに乗れば、移動した距離を基にして一回分の運賃のみ課金されます。

Opal Light Rail運賃

片道のOpal Light Rail運賃は、同等のペーパーチケットより安く、特にWeekly Travel Reward(ウィークリートラベルリワード)に達するとさらにお得になります。

Light Rail 運賃区分 – 大人

0-3km	3-8km
\$2.10	\$3.50

Light Rail 運賃区分 – シニア/年金受給者

0-3km	3-8km
\$1.05	\$1.75

Light rail 運賃区分 – 子供 / 青年

0-3km	3-8km
\$1.05	\$1.75

Opalで一週間Light Railを使う場合 例: GlebeからCentral

時間	片道light rail ペーパーチケット	往復light rail ペーパーチケット	大人Opal運賃
月 午前	\$4.80	\$6.40	\$2.10
午後	\$4.80		\$2.10
火 午前	\$4.80	\$6.40	\$2.10
午後	\$4.80		\$2.10
水 午前	\$4.80	\$6.40	\$2.10
午後	\$4.80		\$2.10
木 午前	\$4.80	\$6.40	\$2.10
午後	\$4.80		\$2.10
金 午前	\$4.80	\$6.40	金曜日および週末はすべての交通機関に無料で乗り放題*
午後	\$4.80		
週総額:	\$48.00	\$32.00	\$16.80

* シドニー空港駅アクセス料を除く

Opalカードを今すぐ入手

opal.com.au からオンラインで

13 67 25 (13 OPAL)に電話する(週7日、24時間受付) オーストラリア国外からの電話番号 +61 13 67 25

またはOpalロゴを掲示する1,650軒以上の取扱店にて。

ゴールドシニア / 年金受給者用Opalカードはオンライン opal.com.au または電話13 67 25 (13 OPAL)でのみ入手可能です



週7日、24時間受付

耳または口が不自由な方は、電話 1300 555 727 の National Relay Service を通じてOpalカスタマーケアに連絡することができます。

TTY をご利用の方は、133 6777にお電話ください。

英語を話さない方が母語でのサポートをご希望の場合には、電話 131 450の翻訳通訳サービス(TIS)におかけの上、Opal カスタマーケア(13 67 25)につなぐように頼んでください。

プライバシー

Opal運賃課金システムの目的のために収集した個人情報は、「1998年プライバシーおよび個人情報保護法(NSW州)(PIIPA)」に準拠して取り扱われます。かかる個人情報の取扱い方法に関する情報は、opal.com.auに掲載された「Opalプライバシーポリシー」をご覧ください。

運賃は2015年1月の時点で正確です。本冊子のその他の情報は、印刷の時点で最新ですが、予告なく変更されることがあります。